交通銀行信託有限公司
BANK OF COMMUNICATIONS TRUSTEE LIMITED

MPF – APAY

強積金直接付款授權扣賬書
MPF Direct Debit Authorization

本人/吾等現授 權 交通銀行股份有限公司香港分行，自本人/吾等之指定賬戶內扣賬，作爲向交通銀行信託有限公司支付下述強積金計劃參與者名下之強積金供款。

本人/吾等承諾在每次扣賬前的一個工作天(附註)在下述賬户內儲存足夠的款項。

此扣賬授權書將持續有效，直至另行書面通知爲止。

本人/吾等同意，若此授權書須被更改或取消，本人/吾等將以不少於 7 個工作天書面通知交通銀行信託有限公司。

I / We hereby authorize Bank of Communications Company Limited Hong Kong Branch, to debit my / our account designated herein for payment of MPF contributions in respect of the MPF Schemes participant specified below to Bank of Communications Trustee Limited.

I / We hereby undertake to keep sufficient funds in the designated account one business day before each day of contribution payment (Note).

This authorization shall be in continuous force and effect until actual receipt by Bank of Communications Trustee Limited of notice of cancellation or variation in writing.

I / We agree that any notice of cancellation or variation of this authorization which I / We may give to Bank of Communications Trustee Limited shall be given at least seven working days prior to the date on which such cancellation or variation is to take effect.

收款之一方 (受益人) Name of party to be credited (The Beneficiary) **交通銀行信託有限公司 Bank of Communications Trustee Limited**			
本人/吾等之銀行 My / Our Bank Name 交通銀行香港分行	銀行編號 Bank No. **027**	分行編號 Branch No. -	賬戶號碼 Account No. -
本人/吾等戶名 My / Our account name			
強積金計劃參與者名稱(僱主/自僱人士) Name of MPF Scheme Participant (Employer / Self-employed Person)			
強積金計劃參與者的商業登記證號碼(僱主) / 香港身份證(自僱人士) BR No. (Employer) / HKID Card (Self-employed Person) of MPF Scheme Participant		每次付款最高限額 (如適用) Maximum Limit for Each Payment (if applicable)	
本人/吾等之簽名 (請按付款賬戶之印鑑簽署) My / Our Signature(s) (Please sign according to the signature specimen of the designated account)		日期 Date	

For Bank Use Only			For Trustee Use Only		
Signature Verified	Signature No.	Date	Scheme No.	Inputer	Checker

附註 Notes

自僱人士之扣賬日爲每月之 20 號(如該日爲假日，則順延至下一工作天)。僱主每次供款之扣賬日爲受託人收到《付款結算書》並核對無誤之工作日。For self-employed person, the payment day is the 20th day of each month (or the next business day if that day is a holiday). For employer, the payment day is the business day on which the Trustee of the MPF Schemes has received your “Remittance Statement” completed in proper manner.